

Bruxelles, 15. srpnja 2025.
(OR. en)

11239/25

**Međuinstitucijski predmet:
2025/0189 (NLE)**

**ECOFIN 947
UEM 385
FIN 824
ECB
EIB**

NAPOMENA O TOČKI „I/A”

Od:	Glavno tajništvo Vijeća
Za:	Odbor stalnih predstavnika (dio 2.) / Vijeće
Predmet:	Provedbena odluka Vijeća u okviru Mehanizma za oporavak i otpornost – Finska – donošenje

1. Provedbenom odlukom Vijeća od 29. listopada 2021., kako je navedena u dokumentima 12524/21 + ADD 1, odobrena je pozitivna ocjena plana za oporavak i otpornost Finske u skladu s člankom 20. stavkom 1. Uredbe (EU) 2021/241.
2. Ta je provedbena odluka Vijeća kasnije izmijenjena 14. ožujka 2023., na temelju članka 18. stavka 2. Uredbe (EU) 2021/241, kako je navedeno u dokumentima 6991/23 + ADD 1 COR 1, 8. prosinca 2023., na temelju članka 21.c Uredbe (EU) 2021/241, kako je navedeno u dokumentima 15836/23 + ADD 1 i 16. srpnja 2024., na temelju članka 21. stavka 1. Uredbe (EU) 2021/241, kako je navedeno u dokumentima 11535/24 + ADD 1.
3. Finska je 30. travnja 2025. Komisiji podnijela obrazloženi zahtjev za podnošenje prijedloga za izmjenu Provedbene odluke Vijeća od 29. listopada 2021. u skladu s člankom 21. stavkom 1. Uredbe (EU) 2021/241 jer se zbog objektivnih okolnosti plan za oporavak i otpornost djelomično više ne može provesti. Na temelju toga Finska je dostavila izmijenjeni plan za oporavak i otpornost.
4. Komisija je ocijenila izmijenjeni plan za oporavak i otpornost na temelju kriterija za ocjenjivanje utvrđenih u članku 19. stavku 3. Uredbe (EU) 2021/241. Komisija smatra da

izmjene koje je predložila Finska ne utječu na pozitivnu ocjenu plana za oporavak i otpornost iznesenu u Provedbenoj odluci Vijeća od 29. listopada 2021. u pogledu relevantnosti, djelotvornosti, učinkovitosti i koherentnosti plana za oporavak i otpornost, u skladu s kriterijima za ocjenjivanje utvrđenima u članku 19. stavku 3. Uredbe (EU) 2021/241.

5. Komisija je zaključila da je izmijenjeni plan za oporavak i otpornost u zadovoljavajućoj mjeri usklađen s kriterijima za ocjenjivanje utvrđenima u Uredbi (EU) 2021/241, u skladu s člankom 20. stavkom 2. te uredbe i Prilogom V. toj uredbi, reformama i investicijskim projektima potrebnima za provedbu izmijenjenog plana za oporavak i otpornost, relevantnim ključnim etapama, ciljnim vrijednostima i pokazateljima te da financijski doprinos stavljen na raspolaganje Finskoj ostaje nepromijenjen.
6. U tom kontekstu, djelujući na temelju članka 20. stavka 1. Uredbe (EU) 2021/241, Komisija je 26. lipnja 2025. Vijeću podnijela Prijedlog provedbene odluke Vijeća o izmjeni Provedbene odluke (EU) od 29. listopada 2021. o odobrenju ocjene plana za oporavak i otpornost Finske, naveden u dokumentima ST 10922/25 i ST 10922/25 ADD 1.
7. Radna skupina financijskih savjetnika razmotrila je prijedlog 15. srpnja 2025. i postigla dogovor o tekstu, podložno pravno-jezičnoj redakaturi.
8. Tekst Provedbene odluke Vijeća u završnoj verziji koju su izradili pravnici lingvisti naveden je u dokumentima ST 11030/25 i ST 11030/25 ADD 1.
9. S obzirom na navedeno Odbor stalnih predstavnika poziva se da:
 - potvrdi svoju suglasnost sa sljedećim tekstovima, u završnoj verziji koju su izradili pravnici lingvisti:
 - a) Provedbenom odlukom Vijeća o izmjeni Provedbene odluke od 29. listopada 2021. o odobrenju ocjene plana za oporavak i otpornost Finske, kako je navedena u dokumentu 11030/25, i
 - b) Prilogom Provedbenoj odluci Vijeća o izmjeni Provedbene odluke od 29. listopada 2021. o odobrenju ocjene plana za oporavak i otpornost Finske, kako je naveden u dokumentu ST 11030/25 ADD 1, te
 - preporuči Vijeću da donese navedenu odluku zajedno s njezinim Prilogom kao točku „A” na jednom od predstojećih sastanaka.